



GAZETTE DE VARSOVIE

DU SAMEDI 4. NOVEMBRE. 1758.



De Rome le 21. Octobre.

La Sainteté ayant nommé Secrétaire d'Etat le Cardinal *Torreggiani*, ce Cardinal a été l'en remercier & a déjà pris possession de cet emploi, qu'il a cependant été difficile de lui faire accepter. Le Cardinal Neveu a été nommé Vice-Chancelier de la S. E. place, qu'occupoit aussi le feu Cardinal *Archinto*.

De Paris le 15. Octobre.

L'assemblée du Clergé ayant accordé unanimement le Don Gratuit de seize millions, qui lui avoit été demandé de la part du Roi, sur le compte que le Cardinal de *Tovanes* en a rendu à S. Majesté, le Roi lui en a témoigné sa satisfaction par une Lettre remplie de marques de bonté & d'affection pour le Clergé.

Suite de la Lettre du Roi très-Chretien du 9. Octobre. „ La précipitation avec laquelle les ennemis se sont

rembarquez dans ces différentes occasions, n'a pas permis alors de leur faire éprouver la juste vengeance, que méritoient des entreprises aussi injustes. Il n'a pas tenu à eux, qu'en usant de la même précaution, ils n'aient impunément commis de nouveaux excès dans la dernière descente, qu'ils ont faite auprès de *S. Malo*; mais l'activité de mon Cousin le Duc d'*Aiguillon* à rassembler une partie des Troupes, qui sont sous son commandement, n'a pas laissé le têmes à mes ennemis d'éviter par la fuite le combat, qu'il a livré le 11. de ce mois, lorsqu'il commençoient à regagner leurs Vaisseaux rangez en ligne à l'Anse de *S. Cast*. Mes Troupes oubliant la fatigue d'une marche forcée, & quoique fort inférieures en nombre, malgré le feu prodigieux & continu de la Flotte *Angloise*, se sont portées avec la plus grande ardeur aux retranchemens des ennemis, qui ont été forcés après une heure & demie du combat le plus vif, où leurs Troupes ont été totalement défaites. Leur perte est au

moins de 3. ou 4000. hommes, qui ont péri ou dans l'Action, ou dans la mer; 3. Batimens chargés de leurs Soldats ont été coulez à fond par mon Artillerie; on leur a fait plus de 800. prisonniers, parmi lesquels il y a plusieurs Officiers de la premiere distinction. Mon Cousin le Duc d'Aiguillon a donné dans cette journée des preuves les plus éclatantes de son intelligence & de sa valeur. Il a été parfaitement secondé, non seulement par les Officiers & les Troupes, qu'il commandoit, mais aussi par la Noblesse & autres Citoyens Bretons, qui se sont empressés de combattre sous leurs Drapeaux, & qui s'y sont conduits avec une égale bravoure. Je reçois avec la plus vive reconnaissance cette marque signalée de la faveur, de la Providence, qui daigne récompenser & le zele, avec lequel mes Peuples supportent les travaux, les dangers & les charges de la présente guerre, & l'ardent desir que j'ai du rétablissement d'une Paix, à laquelle le seul intérêt de mes Sujets, troublez avec acharnement & violence dans leurs entreprises de Commerce, a pû me faire renoncer. C'est pour rendre grâces &c.

De Dusseldorf, le 16. Octobre.

La victoire des François en Hesse se confirme par quantité des Couriers, qui passe par ici. Ils conviennent, que les François ont pris 35. Canons, 14. Drapeaux, 10. Etendars, & quantité de Bagages. Le Maréchal de Contades a eu le 10 six ponts sur la Lippe, mais les Ennemis ne paroissent pas le vouloir mesurer avec lui. Ils se reculent sur Munster. On voit ici le Chronosticon suivant sur le Prince de Soubise victorieux: *Je Me reVangerai De La bataILLE à RosbaC.*

De Francfort le 22. Octobre.

Les nouvelles du Bas-Rhin portent, que l'Armée Hannovrienne après avoir campé le 10, à Munster, & le 11. à Telgt

avoit marché de ce dernier endroit sur *Warrendorff.*

Celles, que l'on a de la Hesse, annoncent, que les Alliés s'étoient mis en marche pour se replier plus en arriere de *Dransfeld* dans le territoire de *Gottingen*; que le bruit couroit, que le Général *Uberg*, & le Prince d'*Isenbourg* devoient rejoindre l'Armée principale de *Hannovre*, & que le Prince Hereditaire de *Brunswick*, & le Général de *Wagenheim* viendroient commander les Troupes destinées à s'opposer à l'Armée de *Soubise*.

Au reste l'Armée de M. le Maréchal de *Contades* avoit encore le 18. de ce mois son Quartier-Général à *Ham*, où M. de *Chevert* étoit incessamment attendu de retour de la Hesse, pour entreprendre, à ce que l'on croyoit, de nouvelles operations aussi importantes que celles qui ont été terminées dans ce Pays-là; quoique certaines nouvelles publiques affectent d'en divulguer pour deguïser les faits, en assurant entre autres, que ce n'est qu'à un orage violent que le Prince de *Soubise* doit l'avantage, qu'il a eu, orage qui en effet doit avoir été des plus furieux pour emporter de chez les *Hannovriens* au Camp des François une trentaine de piéces de canons sans compter le reste.

De Prague le 22. Octobre.

On a appris que les Prussiens avoient voulu former une entreprise sur *Chemnitz*, dans l'intention de s'emparer du Magazin, qui y est établi; mais qu'ils avoient été repoussés avec perte. Ils se sont vûs aussi dans la nécessité d'abandonner *Freyberg*, qu'ils avoient dernièrement occupé, & nos Troupes s'en sont de nouveau mises en possession.

Suite du Journal de l'Armée combinée de l'Empire depuis le 14. jusqu'au 17. 8bre.

Du Quartier-Général à Gishubel.

Le 14. Mgr. le Prince de *Deux-Ponts* fit faire un mouvement à l'Aile

gauche, & au centre de l'Armée, & S. A. S. se porta sur les Hauteurs de *Gisbubel*, où elle établit son Quartier-Général; l'Aile droite aux ordres du Général d'Artillerie Landgrave de *Furstenberg* resta cependant dans l'ancienne position de *Pirna*.

Le Baron de *Reitzenstein*, Aide de camp Général, dépêché par le Feld-Marchal Comte de *Daun*, arriva le même soir avec l'importante nouvelle, que S. E. venoit de remporter une Victoire complète sur l'Armée Prussienne commandée par le Roi en personne.

Mgr. le Prince de *Deux-Ponts* fit en conséquence chanter le *Te Deum* le lendemain 15. & après avoir reçu les complimens de tous les Officiers Généraux à l'occasion de la Fête de S. *Therese*, dont l'Impératrice Reine porte le nom, S. A. S. fit mettre, sur le soir, l'Armée en Bataille, elle fit alors une triple décharge de la Mousqueterie précédée, chaque fois de 50. coups de canon, tirés à la Reserve.

Le 16. le Corps de Grenadiers, qui étoit resté à *Pirna*, rentra au Camp, de même que les Volontaires, qui avoient occupé les Redoutes sur les Hauteurs de *Koptitz*, & qui ont été relevés par le détachement du Colonel *Törröck*, qui, par conséquent, a tout à fait changé de position.

Le 17. on reçut avis du Général de *Haddick*, qu'après avoir été renforcés jusqu'au nombre de 10. mille hommes, ayant avec eux 12. pièces de 12, sans compter les pièces de Bataillons, les Ennemis commandés par le Général *Hulsen* s'étoient avancés le 14. de *Dippoldiswalde* par *Hertzogwalde* & *Klingenberg* sur *Freyberg*; & qu'étant parvenus jusqu'au Ravin de *Cünnersdorff*, nos Croates & nos Houffars leur en avoient si vigoureusement disputé le passage, qu'ils avoient été obligés de se camper derrière ce

Ravin; que cependant s'étant de nouveau avancés avec toutes leurs forces le 15 au matin, nos Croates & nos Houffars s'étant retirés, ils avoient poussé jusqu'à *Freyberg*, où le Général de *Kleefeld*, qui y étoit arrivé la veille, s'étoit défendu avec la plus grande vigueur malgré le feu continuel de l'Artillerie des Ennemis & la supériorité de leur nombre, jusqu'à ce qu'il eut donné le têmes d'en faire retirer tous les vivres & fourages; & qu'après cela le Général de *Haddick*, s'étant fait rejoindre par M. de *Kleefeld*, avoit marché dans le meilleur ordre à *Gross-Waltersdorff*, parceque la disproportion du nombre & de l'Artillerie ne lui avoient point permis d'engager une affaire générale, d'autant plus qu'il avoit été obligé de faire de gros detachemens, vers *Pönick* & *Zwickau*, pour contenir la Garnison de *Leipsig*, & assurer ses derrieres.

Nous n'avons perdu dans cette occasion que 40. hommes, tués, blessés, ou manquans, parmi lesquels un Officier des Croates. Au rapport des Déserteurs, qui nous sont arrivés en grand nombre, la perte des Ennemis est bien plus considerable, ils disent même le Général *Hulsen* tué, & mettent au nombre des blessés un autre des Généraux Prussiens. Au reste l'Ennemi campe depuis ce têmes sur les Hauteurs de *Freyberg* sans avoir rien osé entreprendre de plus.

De Varsovie le 4. Novembre.

Le Gazettier de *Berlin* s'efforce dans ses dernieres feuilles publiques de faire envisager la destruction du Pallais & salon de jardin, que Mr. le Comte *Brühl* à *Dresde* comme si on n'y avoit causé autre dommage, que d'y avoir mis 2. à 300 malades, pour lesquels on n'avoit point trouvé de place dans la Ville, & que le Salon avoit seulement été ajusté pour servir de batterie, qui pût flanquer la riviere de l'*Elbe*. Les Gazettes de *Lipstadt* N. 156. & celles de *Halle* N.

161. ne cherchent pas moins à justifier le procédé inoui contre les biens du Comte de *Brühl*, elles ont même l'impudence de vouloir faire passer ce Ministre auteur de tout dégât arrivé dans la Marche de *Brandebourg*, disant, qu'il avoit écrit une lettre au Général Comte de *Fermor*, par laquelle il l'animoit à ne pas laisser pierre sur pierre dans tous les Etats *Prussiens*. L'un de ces points n'est pas moins étrange, que l'autre est faux & imposteur.

Pour répondre au 1. il suffit de dire, qu'aussitôt qu'on eut fait de ce Palais un Hôpital, l'on y mit d'abord jusqu'à 2000 malades. On demanda pour ceux des gardes *Prussiennes* les principaux apartemens, qui ne tarderent point à mettre le comble à la destruction générale de ce beau bâtiment. La place du Salon abatu, qui auroit dû servir de batterie, a été renduë impropre par les mazzures & la grande quantité de pierres contre la remontrance faite à S. M. le Roi par plusieurs Généraux. Il est à pardonner en quelque maniere au Gazetteur de *Berlin*, de vouloir donner une face moins odieuse aux actions, qui marquent trop évidemment la haine implacable de S. M.

Pour le 2. point, par lequel on tâche de rendre le Comte de *Brühl* Ministre d'Etat de S. M. le Roi de *Pologne* Electeur de *Saxe* auteur des pretendus dégâts dans les Etats de S. M. *Prussienne*, il ne merite d'autre nom, que celui de calomnie & de fausseté manifeste. Il seroit superflu d'alleguer tout ce que ce Ministre a fait, pour que la Cour de *Russie* voulut bien delivrer de la sequestration les biens des Ministres d'Etat de S. M. *Prussienne*, & que S. M. l'Impératrice donnât des ordres au Comte de *Fermor* Général de ses Troupes, afin qu'il leur fassé

garder la discipline la plus exacte dans tous les Etats de *Brandebourg*. Auroit-il bien fait cela, s'il avoit souhaité de voir les Etats du Roi de *Prusse* ruines, c'est à S. M. le Roi de *Prusse* a se rendre justice à lui même & à tout l'univers des actions, qu'il a fait commettre en *Saxe*, & qui sont sans exemple; cependant personne ne pourra imputer au Comte de *Brühl* de ce qu'il ne se charge point d'imputation fautive & contre son honneur pour disculper S. M. *Prussienne*. La Candeur des moeurs & les actions d'humanité, dont ce Ministre a toujours fait profession, sont trop connues pour que des calomnies & des imputations si noires pussent jamais lui être prejudiciables.

Extrait d'une Lettre de Constantinople du 6. Octobre.

„La nouvelle de la victoire remportée par l'Armée *Russe* sur le Roi de *Prusse* près de *Custrin* ayant été communiquée à la *Porte*, son Ministère. a temoigné l'apprendre avec plaisir, en s'expliquant nommément, qu'il souhaitoit fort, que les Alliés reussissent à la fin, de reduire ce Prince inquiet & entreprenant à la raison. La conduite de la *Porte* répond parfaitement à cette façon de s'exprimer; ainsi Vous pouvez juger avec combien peu de fondement la Cour de *Berlin* se flatte de quelque assistance. d'ici, & combien Elle en impose au public, par la publication du contraire. L'Emissaire *Prussien*, qui se trouvoit dans l'Hotel de l'Ambassadeur d'*Angleterre* repartit le 5. Septembre, sans avoir plus effectué que ses predecesseurs. Aussi la *Porte* donne-t-elle dans toutes les occasions des preuves non equivoques de son sincere desir d'entretenir, sur tout avec la *Russie*, une parfaite amitié & intelligence. „

AVERTISSEMENT.

On fait savoir à tous amateurs du jardinage, qu'il y a de nouveau à avoir cette Automne dans la maison de Mr. *Edlstein* Peintre derriere *Otwotz* plusieurs sortes d'arbres, & de différente grandeur: savoir des Pêchers, des Abricotiers des Cerisiers, des Pommiers, des Poiriers, des Mûriers. Si quelcun en desire, il pourra les avoir à la dite maison de Mr. *Eckstein* derriere *Otwotz*.

DU 4. Novembre 1758.

Du Quartier-Général de l'Armée I. & R. à Wurfchen JOURNAL du 15. au
21. Octobre.



e 15. Fête de S. *Therese*, dont l'Impératrice Reine porte le nom, M. le Maréchal fit chanter le *Te Deum*, en action de Graces de la Victoire, qu'il avoit remportée la veille.

On avoit à cet effet dressé quelques Tentes à portée du Quartier-Général, l'on célébra dans l'une d'elles la Grand Messe qui fut suivie du *Te Deum*, chanté au bruit des Timbales, Trompettes, & autres Instrumens de la Musique de l'Armée.

Quelques Compagnies de Grenadiers & de Carabiniers étoient en Bataille auprès de ces Tentes, à portée des quelles on avoit planté les Drapeaux & Etendars, pris sur l'Ennemi, ainsi que la nombreuse Artillerie dont on s'étoit emparé.

Le soir on fit une triple décharge de cette Artillerie, à laquelle la Mousqueterie de toute l'Armée répondit chaque fois.

L'on ne négligea point au reste de prendre tout le soin possible des Blessés, on en fit une exacte recherche, & on les mit d'abord à couvert, sans distinction, jusqu'à ce qu'on pût les transporter plus loin.

On commanda aussi diverses Troupes pour enterrer les morts, & des paysans y travaillèrent également.

M. le Maréchal *Keith* fut enterré, avec tous les honneurs dûs à son rang, on fit, au moment qu'on l'inhuma, trois décharges de 12. pièces de Canon, & la Brigade du Comte de *Collredo* Lieutenant-Général, qui étoit restée sur le Champ de Bataille, fit de son côté trois décharges de sa Mousqueterie.

Cependant le Prince de *Baaden-Durlach* avoit porté les Troupes à ses ordres dans les environs de *Weihe*, pour observer de-là les Ennemis, qui campoient sur les hauteurs d'*Alt-Bautzen*.

Le 16. l'Armée I. & R. se reposa dans le Camp, qu'elle occupoit partie sur le Champ de Bataille, & partie à portée de-là. M. le Maréchal fit en même tems toutes les dispositions nécessaires pour transporter en *Bohème* l'Artillerie & les

Munitions considérables prises sur les Ennemis, ainsi que les prisonniers, qu'on leur avoit faits; afin de pouvoir ensuite marcher en avant avec toute l'Armée. L'Ennemi, dont le Camp & les Bagages ont été pris, souffre beaucoup du froid, qui se fait sentir assez vivement, ce qui cause parmi les *Prussiens* une Desertion très considérable.

Pour y apporter du remède, ils enlèvent, aussi loin qu'ils peuvent s'étendre, aux habitans du Pays, & principalement à *Bautzen*, tout ce qui est linge ou Toile, n'importe de quelle couleur, & tout ce qui peut, pour ainsi dire, tenir l'Aiguille, est obligé d'en travailler à des Tentes pour leur Armée.

Le 18. l'Armée se remit en mouvement & s'avança en plusieurs Colonnes du côté des Ennemis, venant occuper ici un nouveau Camp. Le Corps aux ordres du Prince de *Baaden-Durlach* s'ébranla de son côté & vint rejoindre l'Armée, qui maintenant est de nouveau fort près de celle des Ennemis.

Un Aide de Camp du Prince de *Soubise* arriva ici le 18. dépêché par ce Prince avec l'agréable & importante nouvelle, qu'ayant été renforcé par les Troupes aux ordres de M. de *Chevert*, Lieutenant-Général, il avoit attaqué & battu le 10. de ce mois les *Hannovriens* & les *Hessois* entre *Landgraffenbagen* & *Lützelberg*, & qu'il leur avoit pris 26. Canons, & 20. Drapeaux ou Etendars, & d'autres Trophées.

D'ailleurs l'Armée commandée par le Roi de *Prusse* en personne a occupé après sa défaite du 14. un Camp très avantageux près de *Klein-Bautzen*, cette Armée campe sur toutes hauteurs entourées d'eau & de marais; il y a de plus une nombreuse Garnison, dans la Ville de *Bautzen*, qui est remplie de Blessés, & pour la mieux couvrir un Corps considérable de Troupes a campé dans les environs.

M. le Maréchal a été reconnoître le même jour (18.) la position des Ennemis, afin de tâcher de trouver les moyens de marcher encore, s'il est possible, à eux.

Le 10. S. E. les a de même reconnus pendant presque toute la matinée, & Elle a examinée avec toute l'attention possible le terrain des environs.

Le Roi de *Prusse* cherche cependant à fortifier de toutes parts sa position, & veut (à ce qu'on débite) attendre le moment favorable pour prendre sa revanche. Quoiqu'il en soit nous ne négligeons rien de nôtre côté de tout ce qui peut faire échouer ses desseins, & nous envoyons de bons Détachemens & des patrouilles pour être d'autant mieux instruits de ce qui se passe sur ses derrières.

Une de ces patrouilles a rammené le 20. au Camp un Chasseur & 7. Houffars, qu'elle avoit fait prisonniers à portée de *Camen* sur le chemin de *Dresde*.

Au reste, suivant des avis certains, le Prince *Henri* s'est mis lui même en marche avec différens Régimens d'Infanterie & de Cavallerie, & un gros Train d'Artillerie, & a passé l'*Elbe* à *Dresde*, pour aller renforcer l'Armée du Roi.